

PHILIPS

Радиоприемник
DAB+

5000 Серия

R5005

Руководство пользователя



Зарегистрируйте свой продукт и воспользуйтесь поддержкой на
www.philips.com/support

Содержание

1	Важная информация	2
	Безопасность	2
2	Ваш FM/DAB-радиоприемник	3
	Вступление	3
	Содержимое коробки	3
	Обзор основного блока	4
3	Начало работы	5
	Подготовка радиоантенны	5
	Подключение источника питания	5
	Включение	5
	Регулировка уровня громкости	5
	Переключение в режим ожидания	5
4	Прослушивание DAB-радио	6
	Настройка DAB-радиостанций	6
	Сохранение DAB-радиостанций	6
	Выбор предустановленных DAB-радиостанций	7
	Использование меню в режиме DAB	7
	Просмотр информации DAB	7
5	Прослушивание FM-радио	8
	Настройка FM-радиостанций	8
	Сохранение FM-радиостанций	8
	Выбор предустановленных FM-радиостанций	8
	Использование меню в режиме FM	9
	Просмотр информации FM	9
6	Другие функции	10
	Установка таймера будильника	10
	Установка таймера сна	10
7	Информация о продукте	11
	Характеристики	11
8	Устранение неполадок	12
9	Предупреждение	13
	Соответствие	13

1 Важная информация

Безопасность



Предупреждение

- Никогда не снимайте корпус этого радиоприемника.
- Никогда не смазывайте какую-либо часть этого радиоприемника.
- Никогда не устанавливайте этот радиоприемник на другое электрооборудование.
- Держите этот радиоприемник вдали от прямых солнечных лучей, открытого огня и источников тепла.
- Убедитесь, что у вас всегда есть свободный доступ к шнуру питания, штекеру или адаптеру для отключения радиоприемника от источника питания.

- Прочитайте и следуйте этим инструкциям.
- Убедитесь, что вокруг устройства достаточно свободного пространства для вентиляции.
- По всем вопросам обслуживания обращайтесь к квалифицированному обслуживающему персоналу. Техническое обслуживание необходимо, если радиоприемник каким-либо образом поврежден, например, поврежден шнур питания или штепсельная вилка, пролилась жидкость или в радиоприемник попали какие-либо предметы, радиоприемник подвергся воздействию дождя или влаги, не работает нормально или его уронили.
- Используйте только дополнительное оборудование/аксессуары, указанные производителем.
- Используйте только источники питания, указанные в руководстве пользователя.
- Отключайте устройство от сети во время грозы или когда оно не используется в течение длительного времени.

- Не подвергайте устройство воздействию капели или брызг.
- Не ставьте на устройство какие-либо опасные предметы (например, вазы с водой, зажженные свечи).
- Если в качестве устройства отключения используется штекер Direct Plug-in Adapter, устройство отключения должно оставаться готовым к работе.
- Не используйте это устройство рядом с водой.
- Устанавливайте устройство в соответствии с инструкциями производителя.
- Не устанавливайте устройство рядом с источниками тепла, такими как радиаторы, обогреватели, печи или другие приборы (включая усилители), которые выделяют тепло.

2 Ваш FM/DAB-радиоприемник

Поздравляем с покупкой и добро пожаловать в семью Philips! Чтобы в полной мере воспользоваться поддержкой, которую предлагает Philips, зарегистрируйте свой продукт по адресу www.philips.com/welcome.

Вступление

С помощью этого радиоприемника можно:

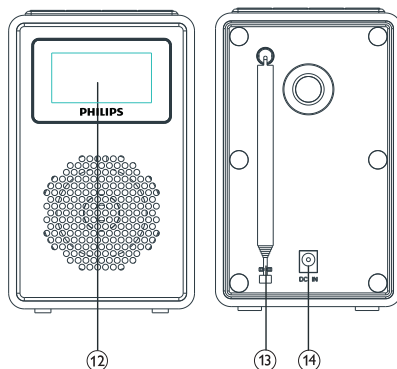
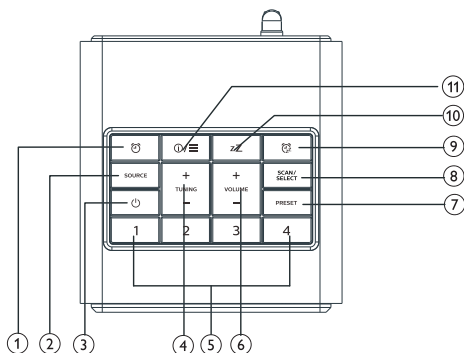
- слушать радио FM и Digital Audio Broadcasting (DAB).
- знать время.
- установить два сигнала будильника.

Содержимое коробки

Проверьте и определите содержимое коробки:

- FM/DAB-радиоприемник
- Адаптер питания
- Краткое руководство пользователя
- Листовка с информацией о безопасности и гарантии

Обзор радиоприемника с функцией часов



① Будильник

- Установка будильника.
- Включение или отключение таймера будильника.

② SOURCE

- Выбор источника: DAB или FM.

③

- Включение радиоприемника.
- Переключение в режим ожидания.

④ TUNING +/-

- Настройка на FM-станцию.
- Перемещение по списку станций DAB.
- Перемещение по меню FM/DAB.

⑤ Предустановленные станции (1, 2, 3, 4)

- Сохранение/прямой доступ к предустановленным станциям 1, 2, 3 и 4.

⑥ VOLUME +/-

- Нажмите, чтобы отрегулировать громкость.

⑦ PRESET

- Сохранение радиостанций.
- Просмотр и выбор предустановленных станций.

⑧ SCAN/SELECT

- Нажмите, чтобы подтвердить выбор.
- Нажмите и удерживайте для автоматического сканирования всех станций в режиме FM-приемника.

⑨ ОТЛОЖИТЬ

- Отложить будильник.

⑩ zZ СОН

- Установка таймера сна.

⑪ ИНФОРМАЦИЯ/МЕНЮ

- Нажмите для просмотра информации в режиме FM/DAB.
- В рабочем режиме нажмите и удерживайте для доступа к верхнему меню.

⑫ ЭКРАН

- Просмотр текущего статуса.

⑬ Радиоантенна

- Улучшение приема радиосигнала.

⑭ DC IN

- Подключите к прилагаемому адаптеру питания.

3 Начало работы

Всегда следуйте инструкциям в этой главе, соблюдая порядок.

Подготовка радиоантенны

Для улучшения приема радиосигнала полностью выдвиньте и отрегулируйте положение антенны.

Примечание

- Для предотвращения помех расположите антенну как можно дальше от любых других источников излучения.

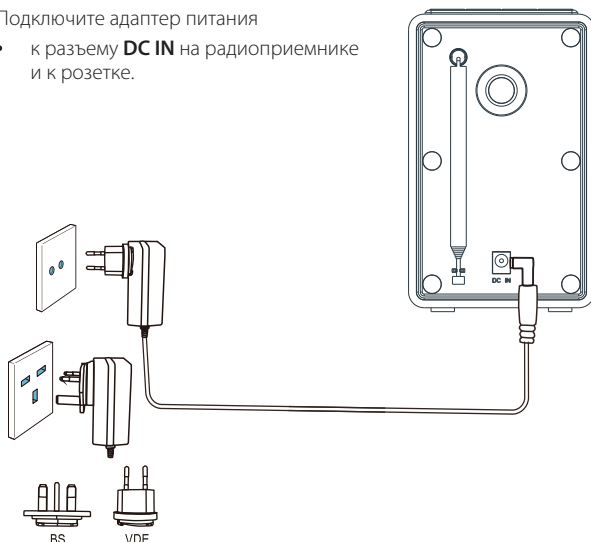
Подключение источника питания

Внимание

- Опасность повреждения продукта! Убедитесь, что напряжение питания соответствует напряжению, указанному на задней или нижней части радиоприемника с функцией часов.
- Опасность поражения электрическим током! При отсоединении штепселя переменного тока всегда держите за вилку. Никогда не тяните за шнур.

1 Подключите адаптер питания

- к разъему **DC IN** на радиоприемнике и к розетке.



Включение

- Нажмите **⏻**.
 - ↳ Радиоприемник переключится на последний выбранный источник.

Регулировка уровня громкости

- Нажмите **VOLUME +/-** повторно для регулировки громкости.

Переключение в режим ожидания

- Нажмите **⏻** повторно.
 - ↳ Подсветка панели экрана тускнеет.
 - ↳ Время и дата (если установлены) отображаются на экране.

Примечание

- Если система не используется в течение 15 минут, радиоприемник автоматически переключается в режим ожидания.

4 Прослушивание DAB-радио

Настройка DAB-радиостанций

При первом выборе режима DAB или если список станций пуст радиоприемник автоматически выполняет полное сканирование.

- Нажмите **SOURCE** повторно для выбора режима **[DAB]**.
 - ↳ Отобразится **[Scanning]**.
 - ↳ Радиоприемник автоматически сканирует и сохраняет все радиостанции DAB, а затем включает первую доступную радиостанцию.
 - ↳ Радиоприемник сохраняет список радиостанций. В следующий раз, когда вы включите радиоприемник, сканирование станций проводиться не будет.

Для настройки на станцию из списка доступных станций:

- В режиме DAB нажмите **TUNING+/-** для перемещения по списку доступных станций DAB.



Совет

- Станции могут время от времени меняться. Чтобы обновить список станций, выберите меню **[Full scan]** для полного сканирования.

Сохранение DAB-радиостанций



Примечание

- Вы можете хранить максимум 20 радиостанций DAB.

- 1 В режиме DAB настройтесь на радиостанцию DAB.
- 2 Нажмите и удерживайте **PRESET** в течение двух секунд.
 - ↳ Отобразится **Preset store**.
- 3 Нажмите **TUNING+/-** для выбора положения предустановки:
- 4 Нажмите **SCAN/SELECT** для подтверждения.
 - ↳ Отобразится **[Preset stored]**.
 - ↳ Станция сохраняется в выбранном положении.



Примечание

- На шаге 2 вы также можете нажать и удерживать кнопку предустановки 1, 2, 3 или 4, чтобы напрямую сохранить текущую станцию в соответствующее положение.
- Чтобы удалить предустановленную станцию DAB, сохраните на ее месте другую станцию.

Выбор предустановленных DAB-радиостанций

В режиме DAB можно выбрать предварительно настроенную радиостанцию двумя способами.

Вариант А:

- 1 Нажмите **PRESET**.
↳ Отобразится **Preset Recall**.
- 2 Нажмите **TUNING+/-** для выбора положения предустановки.
- 3 Нажмите **SCAN/SELECT** для подтверждения.

Вариант Б:

- Нажмите цифровую клавишу 1-4 напрямую.

Просмотр информации DAB

Во время прослушивания станции DAB нажмите **⓪/≡** повторно для прокрутки следующей информации (если имеется):

- ↳ Режим радиоприемника
- ↳ Таймер сна
- ↳ Dynamic Label Segment (DLS)
- ↳ Мощность сигнала
- ↳ Тип программы (PTY)
- ↳ Название группы
- ↳ Частота
- ↳ Частота ошибок сигнала
- ↳ Скорость передачи данных и статус аудио
- ↳ Время
- ↳ Дата

Использование меню в режиме DAB

- 1 В режиме DAB нажмите и удерживайте **⓪/≡** для доступа к меню DAB.
- 2 Нажмите **TUNING+/-** для прокрутки пунктов меню:
 - **[Full scan]:** выполните сканирование и сохраните все доступные радиостанции DAB.
 - **[Manual tune]:** настройтесь на определенный канал/частоту вручную и добавьте его в список станций.
 - **[DRC]:** сжатие динамического диапазона радиосигнала, чтобы громкость тихих звуков увеличивалась, а громкость громких звуков уменьшалась.
 - **[Prune]:** удаление всех ненужных станций из списка станций.
 - **[Clock]:** установка времени/даты, выбор формата 12/24 часа и установка времени синхронизации.
 - **[Backlight]:** настройка параметров подсветки (3 варианта: тайм-аут/уровень в рабочем режиме/уровень затухания)
 - **[System]:** настройка параметров системы:
 - **[Language]:** установка языка системы (английский/немецкий/итальянский/французский/голландский/норвежский)
 - **[Factory Reset]:** сброс настроек устройства.
 - **[SW version]:** просмотр версии программного обеспечения.
- 3 Для выбора параметра нажмите кнопку **SCAN/SELECT**.
- 4 Повторите шаги 2 и 3, если какой-либо дополнительный параметр доступен в одном из вариантов.
 - Чтобы вернуться в предыдущее меню, нажмите **⓪/≡**.



Примечание

- Если в течение 15 секунд не будет нажата ни одна кнопка, меню закроется.

5 Прослушивание FM-радио

Настройка FM-радиостанций

- 1 Нажмите **SOURCE** повторно для выбора режима **[FM]**.
- 2 Нажмите и удерживайте **TUNING+/-** в течение двух секунд.
 - ↳ Радиоприемник автоматически настраивается на радиостанцию FM с мощным сигналом.
- 3 Повторите шаг 2, чтобы настроить другие радиостанции.

Чтобы настроиться на станцию вручную:

- В режиме FM нажмите **TUNING+/-** повторно для выбора частоты.

Сохранение FM-радиостанций



Примечание

- Вы можете хранить максимум 20 радиостанций FM.

- 1 В режиме FM настройтесь на радиостанцию FM.
- 2 Нажмите и удерживайте **PRESET** в течение двух секунд.
 - ↳ Отобразится **Preset store**.
- 3 Нажмите **TUNING+/-** для выбора положения предустановки.
- 4 Нажмите **SCAN / SELECT** для подтверждения.
 - ↳ Отобразится **[Preset stored]**.
 - ↳ Станция сохраняется в выбранном положении.

Для автоматического сохранения FM-радиостанций

- Вместо того, чтобы вручную сохранять станции, вы также можете позволить устройству автоматически сохранять найденные станции:
Нажмите и удерживайте кнопку **SCAN / SELECT**, чтобы выполнить автоматическое сканирование вещательных радиоканалов, нажмите ее повторно, чтобы остановить автоматическое сканирование.



Примечание

- На шаге 2 вы также можете нажать и удерживать кнопку предустановки 1, 2, 3 или 4, чтобы напрямую сохранить текущую станцию в соответствующее положение.
- Чтобы удалить предварительно сохраненную радиостанцию FM, сохраните другую радиостанцию на ее месте.

Выбор предустановленных FM-радиостанций

В режиме FM можно выбрать предварительно настроенную радиостанцию двумя способами.

Вариант А:

- 1 Нажмите **PRESET**.
 - ↳ Отобразится **Preset Recall**.
- 2 Нажмите **TUNING+/-** для выбора положения предустановки.
- 3 Нажмите **SCAN / SELECT** для подтверждения.

Вариант Б:

- Нажмите цифровую клавишу 1-4 напрямую.

Использование меню в режиме FM

- 1 В режиме FM нажмите и удерживайте  для доступа к меню FM.
- 2 Нажмите **TUNING+/-** для прокрутки пунктов меню:
 - **[Scan setting]**: выбор чувствительности сканирования (только станции с мощным сигналом или все станции)
 - **[Clock]**: установка времени/даты, выбор формата 12/24 часа и установка времени синхронизации
 - **[Backlight]**: настройка параметров подсветки (3 варианта: тайм-аут/уровень в рабочем режиме/уровень затухания)
 - **[System]**: настройка параметров системы:
 - **[Language]**: установка языка системы (английский/немецкий/итальянский/французский/голландский/норвежский)
 - **[Factory Reset]**: сброс настроек устройства.
 - **[SW version]**: просмотр версии программного обеспечения.
- 3 Для выбора параметра нажмите кнопку **SCAN/SELECT**.
- 4 Повторите шаги 2 и 3, если какой-либо дополнительный параметр доступен в одном из вариантов.
 - Чтобы вернуться в предыдущее меню, нажмите .



Примечание

- Если в течение 15 секунд не будет нажата ни одна кнопка, меню закроется.

Просмотр информации FM

Во время прослушивания станции FM нажмите  повторно для прокрутки следующей информации (если имеется):

- ↳ Режим радиоприемника
- ↳ Таймер сна
- ↳ Текстовые сообщения радиостанции
- ↳ Тип программы
- ↳ Название
- ↳ Время
- ↳ Дата

6 Другие функции

Установка таймера будильника

Установка будильника

- Можно установить два сигнала будильника в разное время.

Примечание

- Убедитесь, что время установлено правильно.

- 1 В режиме ожидания нажмите и удерживайте  для доступа к меню будильника.
- 2 Нажмите **TUNING +/-** для выбора Alarm 1 или Alarm 2.
- 3 Нажмите **SCAN/SELECT** для подтверждения.
- 4 Повторите шаги 2 и 3, если доступны какие-либо дополнительные параметры (время будильника, продолжительность, источник, дни, громкость, вкл/выкл)

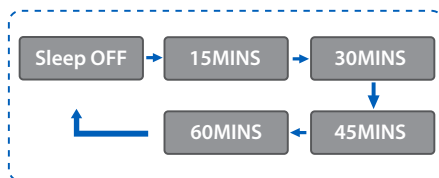
Включение или отключение таймера будильника

- Нажмите  повторно, чтобы включить или отключить таймер будильника.
 - ↳ Если таймер будильника включен, отображается **[AL1]** или **[AL2]**.
- Чтобы отключить будильник, нажмите .
 - ↳ Сигнал будильника повторяется на следующий день.

Отложить будильник

- Когда звонит будильник, нажмите .
 - ↳ Будильник затихает и сигнал повторяется через девять минут.

Установка таймера сна



- 1 Выберите меню **[Sleep]**.
- 2 Нажмите **TUNING +/-** повторно, чтобы выбрать период включения таймера сна (в минутах).
 - ↳ Если отображается **[Sleep OFF]**, это значит, что таймер сна отключен.

7 Информация о продукте

Характеристики

Усилитель

Номинальная выходная мощность	1 Вт RMS
Частотный отклик	95-20000 Гц, ± 3 дБ
Соотношение сигнал/шум	> 65 дБа

Приемник

Диапазон настройки (FM)	87,5-108 МГц
Диапазон настройки (DAB)	174,928-239,2 МГц (диапазон III)

Динамик

Сопротивление динамика	4 Ома
Чувствительность	86 $\pm$ 3 дБ/мВт

Общая информация

Питание от сети (адаптер питания)	Бренд: PHILIPS Вход: 100-240 V~, 50/60 Гц Выход: 5,0 V $\pm$ 0,5 A
Энергопотребление во время работы	$\leq 2,5$ Вт
Энергопотребление в режиме ожидания	≤ 1 Вт

Размеры

Основной блок (Ш x В x Д)	95x154,5x109,5 мм
---------------------------	-------------------

Масса

Основной блок	0,52 кг
---------------	---------

8 Устранение неполадок



Предупреждение

- Никогда не снимайте корпус этого устройства.

Чтобы гарантия действовала, никогда не пытайтесь ремонтировать систему самостоятельно.

Если вы столкнулись с проблемами при использовании этого устройства, проверьте следующие пункты, прежде чем обращаться за техническим обслуживанием. Если проблема остается нерешенной, перейдите на веб-страницу Philips (www.Philips.com/support). При обращении в Philips убедитесь, что устройство находится рядом и доступны номер модели и серийный номер.

Не включается

- Убедитесь, что сетевой шнур радиоприемника подключен правильно.
- Убедитесь, что в розетке есть напряжение.

Нет звука или плохой звук

- Отрегулируйте уровень громкости.
- Проверьте, не отключен ли звук или все еще выполняется буферизация радиостанции.
- Полностью выдвиньте и отрегулируйте положение антенны.
- Держите радиоприемник подальше от других электронных устройств, чтобы избежать радиопомех.

Радиоприемник не реагирует

- Отсоедините и снова подключите сетевой шнур, затем снова включите радиоприемник.
- Проверьте, не находится ли радиоприемник в режиме ожидания. Если да, включите радиоприемник.

Плохой прием радиосигнала

- Держите радиоприемник подальше от других электронных устройств, чтобы избежать радиопомех.
- Полностью выдвиньте и отрегулируйте положение антенны.

Будильник не работает

- Установите часы/будильник правильно.

9 Предупреждение

Любые изменения или модификации данного устройства, не одобренные компанией MMD Hong Kong Holding Limited, могут привести к аннулированию права пользователя на эксплуатацию оборудования.

Соответствие



Настоящим TP Vision Europe B.V. заявляет, что данный продукт соответствует основным требованиям и другим соответствующим положениям Директивы **2014/53/EU**. Вы можете найти декларацию о соответствии на веб-сайте www.philips.com/support

Забота об окружающей среде

Утилизация старого устройства и аккумулятора



Данное изделие сконструировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые подлежат переработке и вторичному использованию.



Этот символ на продукте означает, что на продукт распространяется европейская директива 2012/19/EU.



Этот символ означает, что продукт содержит аккумуляторы, на которые распространяется европейская директива 2013/56/EU и которые нельзя утилизировать вместе с обычными бытовыми отходами.

Наведите справки о местной системе раздельного сбора отходов для электронных и электрических товаров и аккумуляторов. Следуйте местным правилам и никогда не утилизируйте продукт и аккумуляторы вместе с обычными бытовыми отходами. Правильная утилизация старых продуктов и аккумуляторов способствует предотвращению возможных негативных последствий для окружающей среды и здоровья людей.

Извлечение утилизируемых аккумуляторов

Информацию об извлечении утилизируемых аккумуляторов смотрите в разделе «Установка аккумуляторов».

Экологическая информация

Вся ненужная упаковка была исключена. Мы постарались сделать упаковку легко разделяемой на три материала: картон (коробка), пенополистирол (буфер) и полиэтилен (пакеты, защитный пенопласт). Ваша система состоит из материалов, которые могут быть переработаны и использованы повторно в случае разборки специализированной компанией. Пожалуйста, соблюдайте местные правила утилизации упаковочных материалов, использованных аккумуляторов и старого оборудования.

Сведения о товарных знаках



Словесный знак и логотипы Bluetooth® являются зарегистрированными товарными знаками, принадлежащими Bluetooth SIG, Inc., и любое использование таких знаков компаниями MMD Hong Kong Holding Limited осуществляется по лицензии. Другие торговые марки и торговые названия являются собственностью их соответствующих владельцев.



Технические характеристики могут быть изменены без предварительного уведомления.

Philips и эмблема Philips Shield являются зарегистрированными товарными знаками Koninklijke Philips N.V. и используются по лицензии. Этот продукт был изготовлен и продан под ответственность MMD Hong Kong Holding Limited или одного из ее филиалов и MMD Hong Kong Holding Limited является гарантом в отношении этого продукта.

